

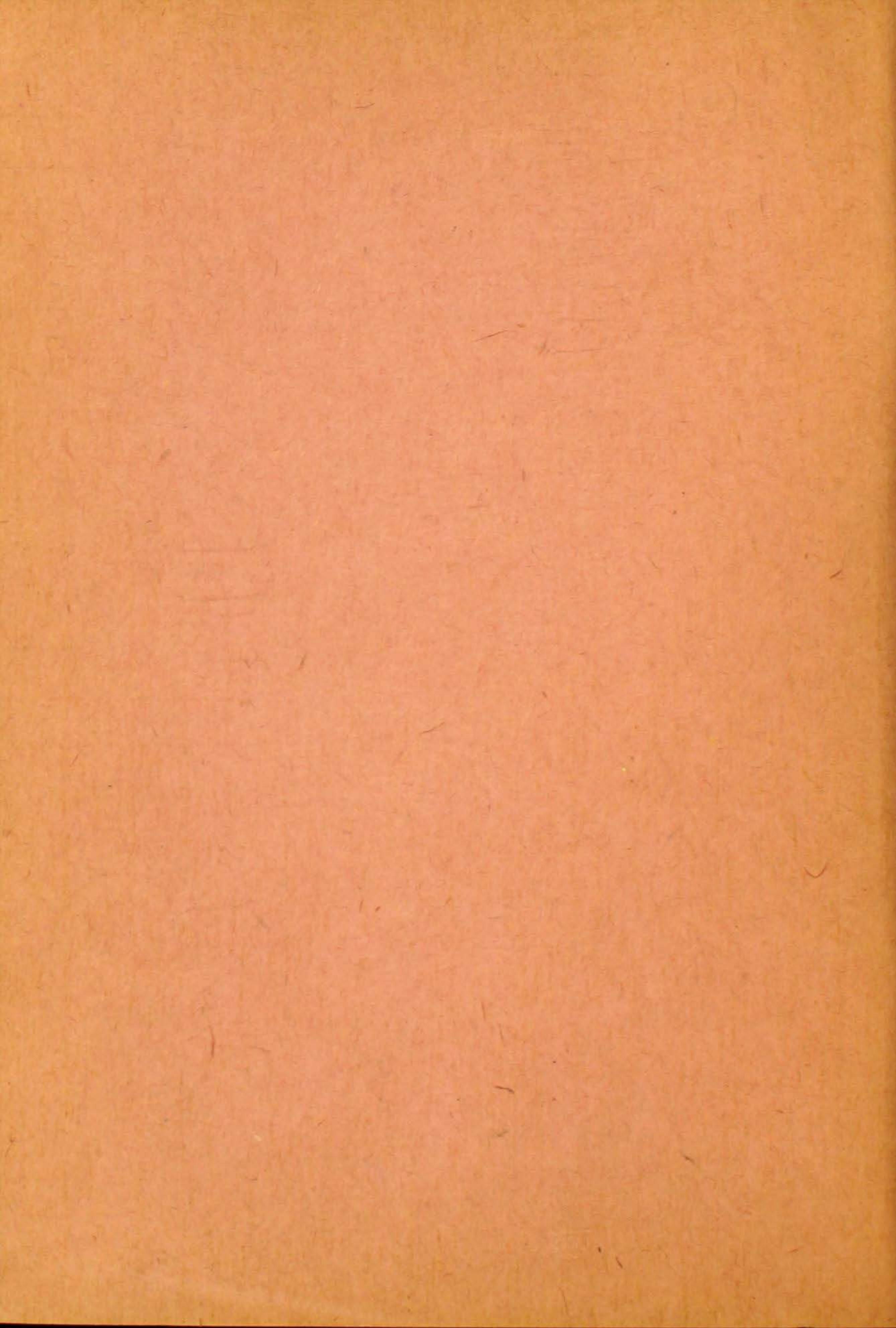
ANTE JAKŠIĆ

P R E D

V R A T I M A T I Š I N E

Z A G R E B

1963.



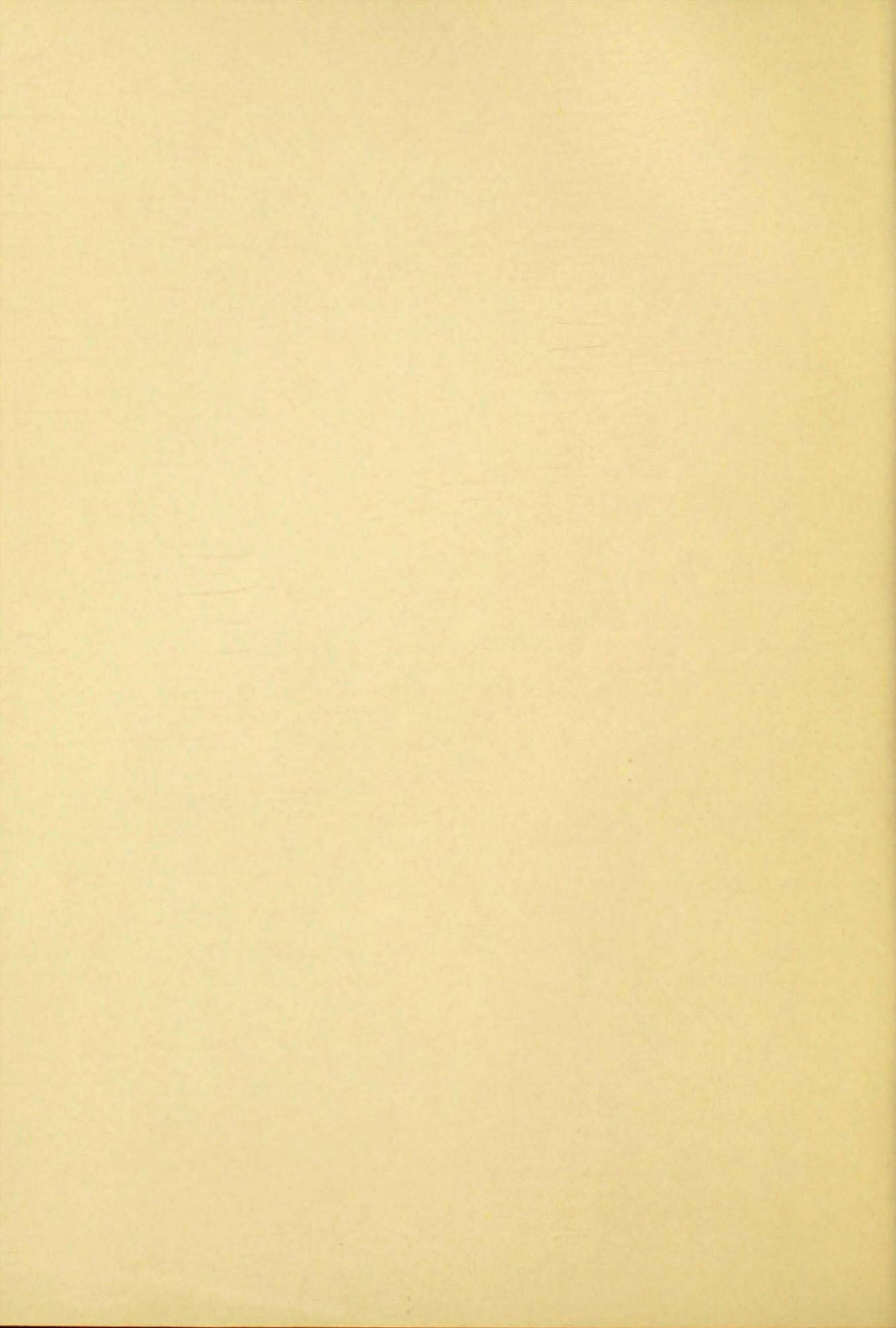
ANTE JAKŠIĆ

P R E D

VRAĆAM TISINE

ZAGREB

1963.



ANTE JAKŠIĆ

P R E D  
VRATIMA TIŠINE



Z A G R E B  
1963.

БИБЛІОТЕКА

ДЭЯЩ

ЗИНДЖИР АМІТАЯУ



БІБЛІОТЕКА

Софія

MLADOSTI, ZBOGOM

ANTE JAKŠIĆ

PRED

V RATIMA TIŠINE

Gospod, svakog dana  
čekajući vratim se  
našem domu, nadom iskrenosti.

Kad ješto prvi put u vratu  
i mukotinu se zatezao u hranu mlijeka,  
čekajući da se i tako sreće  
i prvi zanok u ruci da posluži.

I tako, svaku novljeno zrnu  
da bice svjedok svakog teplih ljeta,  
da seboj bude vedrije i blisko,

da stoji u hranu nova gromada žitnica.  
No, vlastimal ne zna što je znao kada  
polje grivnica oživo je bilo zlato.

Tko jednom kuša s vječne grane voće,  
zaboraviti ne će plod ni granu.





## MLADOSTI, ZBOGOM

Sonetni vijenac

Mladost je ptica na jutarnjoj grani,  
na let je zove sunce, zovu puti.  
Gle, svud mostovi stoje podignuti  
od snova modri, nadom izatkani.

Kad jutro prvi cvijet u vrtu gane  
i raskošna se pjesma poljem sklada,  
vrijeme je da se i ljubi i nada  
i prvi zanos u srce da pane.

I ruka sama nesvjesno se diže  
da bere zvijezde iznad toplih njiva,  
da nebo bude vedrije i bliže,  
da srce lakše nova gnijezda sniva.  
Ne, mladost ne zna što je zimi bilo.  
Iako joj nade dižu k suncu krilo.

## II

Lako joj nade dižu k suncu krilo,  
i ruka želi plodove da bere  
sa grane, koja blag zaborav stope  
na sve, što jednom već je na njoj bilo,

I ja sam nekad sa te iste grane  
kušao prve plodove kad mame  
zrelinom svojom. Padao je na me  
i njezin cvijet jedne zore ranu.

I mislio sam da ču svakom moći  
na dlanu srce u plamenu dati,  
da bol je ptica što svrati i noći,

a dan kad svane, više se ne vrati.  
Ali da li vrijedi pružat ruku grani,  
ako već minu sati obasjani?

### III

Ako već minu sati obasjani,  
ne tuži, što si rijetko sretan bio.  
Tko jednom nije ljubio ni snio,  
taj ne zna što mu nose kasni dani.

Od uspomena čovjek nekad živi  
i zaboravlja da pod krilom tame  
staze se gube u nepovrat same,  
pa opet sanja i opet se divi.

Ja znam da prošlost nije nosit lako  
kad iz nje suzne gledaju te oči,  
ali koji nije slab i skrušen plako,

taj ne zna kako k zvijezdama se kroči.  
Ne shvaća, kada polomi se krilo,  
da li još vrijedi zvati, što je bilo.

## IV

Da li još vrijedi zvati, što je bilo,  
tek kasna mogu prosuditi ljeta,  
jer grana, kada u proljeće cvjeta,  
ne zna što nosi jeseni u krilo.

A koliko se začelo u meni  
zanos, snova, da donesu ploda !  
Mnoge je mutna odnijela voda,  
mnogi su pali davno, još zeleni.

Od ovih, što je sačuvala pusta  
slučajnost, da mi valjda tugu blaži,  
često su suha ili gorka usta.

Dok mladost pticu nedohvatnu traži  
i na oblaku kule sreće sniva,  
od njenog oka zanos stvarnost skriva

V

Od njenog oka zanos stvarnost skriva  
da iznad mutnog vira s pjesmom kroči.  
Mladosti često slijepi su oči,  
ko što je bilo i kao što biva.

I ja sam nekad zatvarao oči  
pod oblacima kad se strava budi,  
da ne bih znao za podlosti ljudi,  
za otrov, koji s ruku im se toči.

Ai zalud sreću kušao sam bolju,  
prokletstvo leži na ljudskome tragu,  
jajnci su zato, da ih vuci kolju,

pravda i zločin njišu istu vagu.  
I shvatiš, dok se umor sliva na te :  
sa visa zvijezde i kaljužu zlate.

## VI

Sa visa zvijezde i kaljužu zlate,  
iz nje nas doziv sa visina vodi.  
Ljepota mnoga iz bola se rodi,  
zemlja i nebo stvorenji su za te.

I blago onom, koga ljubav nosi  
pa bilo možda i varljivoj sreći,  
i teško onom, koji biva veći  
kad lažna ljubav nade mu pokosi.

Ali koji nije njene moći znao  
u ranu proljet il kad stigne žetva,  
tom život nije raj il ponor dao

i ne zna što je blagoslov i kletva.  
No zalud nada u patnju se sliva,  
tragom će njenim poći, koji sniva.

## VII

Tragom će njenim poći, koji sniva  
vrtove cvjetne, obale i luke,  
gdje samilosne čekaju nas ruke  
i vedro nebo utjehom cjeliva.

Tko jednom kuša s vječne grane voće,  
zaboraviti ne će plod ni granu.  
Kom život uzme mladost obasjanu,  
sačuvat će je spomen za samoče.

Pa kad mu usne umorne zašute  
i pognut stane sam udrvoredu,  
lišće će slijetat na negdanje pute,

na blijedo lice i na kosu sijedu.  
O, sklopi ruke u te svete sate  
i moli da se san i ljubav vrate.

## VIII

I moli da se san i ljubav vrate,  
jer kako li ćeš živjeti bez snova,  
bez zvijezda iznad noćnih jablanova,  
bez ptica, koje nad rijekom se zlate ?

Ja znam da zalud pružati je ruke  
za suncem kada sa visina slazi,  
al trag za njime još se sja po stazi,  
na kojoj sreće slušali smo zvuke.

I kad bi možda samo jedan dio  
od svega, što smo čekali i htjeli  
u dušu pao i tu stalno bio,

ne bismo možda plakali i kleli.  
Ali što nam nakon sna i sunca osta  
za zrela ljeta, istina je dosta.

## IX

Za zrela ljeta istina je dosta  
gorčine dala da se oči mute,  
pa sad nam često koraci već slute  
da teži hod je do zvjezdanog mosta.

I kao ptica iza prošlog jata  
s tugom u prošle spuštamo se sate,  
da vjetri lišćem stope nam pozlate  
kad magle sidju i sumrak se hvata.

I utjeha će ostat samo slijepa  
da svako doba ima svoje čari  
i bol negdanja da postaje lijepa

i da se iz nje put k visini zari.  
Jer bol je dosta, kad se groblja slute,  
bacila svjetla na nade i pute.

X

Bacila svijetla na nade i pute,  
na koje nogu vratiti se ne će,  
kao ni lišće na suho drveće  
kad jednom padne s grane otkinute.

U sreći svako mislio je na se,  
u tuzi rijetko imali smo brata,  
kad čovjek tone, za slamku se hvata  
da zadnji snovi i nade se spase.

Ali kome već su oduzete ruke  
na pola puta, kako li će moći  
odagnat ptice crne i zloguke

kad salete ga u kasnoj samoći.  
O, da I će naći toplih riječi dosta  
o svemu, što još netaknuto osta ?

## XI

O svemu, što još netaknuto osta,  
ne želi da ti zbole riječi tudje.  
Kad mir u tebe ko blagoslov udje,  
dočekaj večer kao dragog gosta.

I budi sam sa sobom u te sate  
da vidiš izvor i luku svih stvari,  
da svijetlo, koje drugi život zari.  
ljepotu svoju razastre i na te.

I sve, što zemlja jednom ti je dala,  
zemlji ćeš opet vratit jednog dana  
bez želja da se vratiš cestom zala

po kojoj blude djeca rasplakana.  
O sreći, koja slivat će se u te,  
ganute usne bolje neka šute.



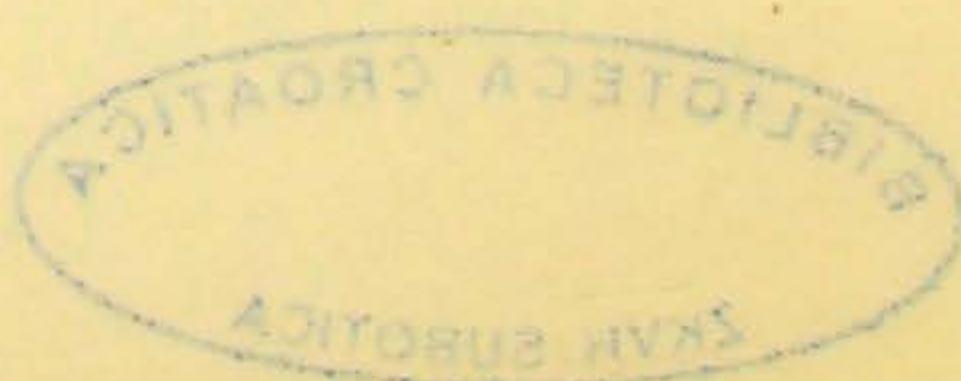
## XII

Ganute usne bolje neka šute,  
jer samo ti ćeš tada opet znati  
za novi zanos, što će krila dati  
za staze k visu letom netaknute.

Pa premda grana pred zimu ne lista  
i sočnim ne će otežat se plodom,  
ti znat ćeš da će pod tim istim svodom  
proljeće tvojoj djeci da zablista.

I usjev, što je s tvoga dlana pao  
u brazde drage i rodjene grude,  
a tebi nije ubrati se dao,

djeci će izvor života da bude.  
I plod će ovaj istinu ti reći  
o prošloj боли i o kratkoj sreći.



### XIII

O prošloj боли и о kratkoj sreći  
probudit spomen s proljeća će laste  
od kojih mnoge, dok ganuće raste,  
vratit se ne će ni u gnijezdo leći.

I ti ćeš vidjet da pod ovim svodom  
ljepota mnoga još srca se prima,  
iako na te već silazi zima  
i s pahuljama treperi nad vodom.

I kao težak, što plodove bira  
kad žetva prodje, da odmora nadje,  
i ti ćeš tako željan biti mira

i čekat da ti dan za goru zadje.  
I tad ćeš znati da o pravoj sreći  
mnogo se može tek u sumrak reći.

## XIV

Mnogo se može tek u sumrak reći  
što život pruža iz zemljinih grudi  
i kakve snove proljeće probudi,  
a s kakvim plodom u grob treba leći.

Na kraju puta sve jasnije biva  
cijena svega, što si gladan brao,  
i blaga, koje s ljubavlju si dao,  
a koje često od svijeta se skriva.

I shvaćaš zašto iz bola se rodi  
krilo, što nebo zvijezdama pozlati,  
i kamo ruka nevidljiva vodi

kad zemlji zemno treba da se vrati.  
Starost ie plod, što kasni skinu dani,  
mladost je ptica na jutarnjoj grani.

# M A G I S T R A L E

## XV

Mladost je ptica na jutarnjoj grani,  
lako joj nade dižu k suncu krilo.  
Ako već minu sati obasjani,  
da li još vrijedi zvati, što je bilo ?

Od njenog oka zanos stvarnost skriva,  
sa visa zvijezde i kaljužu zlate,  
tragom će njenim poći, koji sniva  
i moli da se san i ljubav vrate.

Za zrela ljeta istina je dosta  
bacila svjetla na nade i pute,  
o svemu, što još netaknuto osta,

ganute usne bolje neka šute.  
O prošloj боли и о kratkoj срећи  
mnogo se može tek u sumrak reći.

## V E Č E R

BLA BLA BLA

VX

U večer zvuk se teških zvona javi  
i mir navijesti saučesnim glasom.  
I vrbe, što su čeznule za spasom,  
cjelov tišine osjete na glavi.

U meni neki tajni glas se budi  
i sve mi misli obasja i gane.  
Ko spomen davni primire se rane  
i blizu budu i stvari i ljudi.

I dok tišina na poljane slazi,  
na skromna sela i njihova stada,  
ja znam da više nisam sam na stazi

gdje čovjek ljubi, muči se i nada,  
već da me brižno neka ruka prati  
u blistav zanos ozvjezdanih sati.

## S A D S L A Z I N O Ć

Sad slazi noć. Polako vjetar njiše  
zastore bijele natočene mrakom.  
Iz tamnih šuma u srebrnom plaštu  
stigao San je nečujnim korakom.

Na dječje oči dlan tištine spušta  
i rado grijeha sa smiješkom prašta,  
i staviv ruku na usnice, mirno  
otkriva priče ispod svoga plašta.

I dječje oči sklapaju se pune  
zvjezdanih sanja. I sve biva tiše.  
U sobi muk. Tek nevidljivom rukom  
zastore duge laki vjetar njiše.

## S A M O Ć A

Dozrela tuga nemilosno mori  
jablane gorde  
pod staklenim svodom.

Na srce zemlje klonula je jesen.

Za djecom venu napuštene majke.  
Drveta pate  
za obranim plodom.

## NEKAD MI SE JAVIŠ

Nekad mi se javiš, kad se obzor stiša  
i ganuće svane na dnu moga bića.

Tada tajna plane od svih misli viša  
i nosi me ritam iznad svih otkrića.

I ja tada drhtim kao kap na listu  
u jutarnjoj rosi, na jutarnjem suncu.

Ja sam tako sretan na bijelu vrhuncu,  
gdje ljepotu vidim sviju stvari čistu.

Ali kad se opet svi sokovi sjate  
ovozemnog vrenja i tama duboka,  
sva mi čula starom prolaznošću pote

i koprena mračna pada preko oka.  
I ja pognut idem ispod crnog granja  
bolestan od jave, bolestan od sanja.

## POD OVIM SUNCEM

Jakovu Kopiloviću

Pod ovim suncem ništa stalno nije.  
Od svega nit je prolaznosti jača.  
Još danas nada mnogima se smije  
da sutra klone na rukama plača.

Ko srca, lišće pada sa drveća  
i žutom rukom jesen grane slama.  
Nijedna vječno ne gori svijeća.  
I plamen najzad bude samo tama.

I sve u bolu i smijehu se gasi.  
Na prošlost spušta umorna se glava.  
A što bi htio da se možda spasi,

već ne znaš da li snovi su iljava.  
Nad svime što te dizalo iz uza  
samo su oči često pune suza.

## V O D O S K O K

Pod svinutim granjem jesenjega luga,  
kojemu je staze otežala sjeta,  
kao bijeli plamen diže se i cvjeta  
vodoskok iz stiska kamenoga kruga.

Začudjena stanu pokraj njega djeca  
kada lišće skinu požutjeli sati,  
ili neki putnik iz daljine svrati  
da vidi tko tako osamljeno jeca.

I dok sumrak slute negdje mokri pijetli  
i jablani šute od umora tiši,  
bijeli plamen biva sve jači i viši

i od njega put se u visinu svijetli.  
Ali kada Noć se ukotvi sred luga,  
vodoskok je mrtav u naručju kruga.

Sve što danju padne na dno moga bića  
 nosi pečat boli i zloslutne smrti.  
 I ja vidim da su svi darovi škrti  
 pod nemoćnim suncem večernjih otkrića.

Ali sve, što stvarnost u pepeo smrvi,  
 sok začeća novog u srcu mi nadje  
 i hrani se svijetlom ljubavi i krví  
 moga stabla, kao vjetrom jedro ladje.

I sve opet raste pod smirenim svodom  
 bez straha od crne i zloslutne pratnje.  
 Sjajna krila lebde širokom slobodom  
 iznad bolne tuge i skrivene patnje.  
 Ta me krila nose iz svagdanjih medja.  
 kad pod crnom rukom pognu mi se ledja

## T K O Ž I V I

A T R A J

Tko živi srcem više nege mišlju,  
tom srce dugo bol i sreću pamti.  
Što vrijeme zgasi nemilosnom rukom,  
na svodu srca godinama plamti.

Sa grane vjetar skida suho lišće  
da nikad više grani ga ne vrati,  
al srcu bol i nadu opet vrate  
besane noći i samoće sati.

A kada srce započne da vene  
i zadnje misli u nepovrat kreću,  
uzalud jutro proljetno se budi,

uzalud ptice iz plaveti slijeću.

Ko kap na rubu svenuloga lista  
kroz tugu suza još jedino blista.

## L A S T A

Na stazi, koju vjetar budi  
u stvarnost da je opet vrati,  
kroz granje suho mrtvu lastu  
u rano jutro sunce zlati.

Iz kljuna, što je vjesnik bio  
sunčanih sati zemnog dola,  
po žutom pijesku krv se cijedi  
i sva je staza puna bola.

Sa nježnih krila, što su često  
u srebru sjaja rosnim lugom,  
sad čudna svjetlost mirno plamsa  
i svečanim je rubi krugom.

O, lasto, tko je za let stvoren  
i kome svod slobode treba,  
i kada s visa srušen padne,  
iz njega zrači plavet neba.

## Č E M P R E S I

Tri čempresa bđiju ispred samostana  
u dubini noći. Tri patnika mleta.  
K podnožju im more tamne vale sklada  
sa usana sinoć usnuloga dana.

Na nebo je neko položio ruku  
pa skrivene zvijezde nad uvalom šute.  
Sat na tornju budno, u dubokom muku,  
tankim prstom broji umorne minute.

Onda mjesec kradom kroz oblak proviri  
i kao da nekog zamišljeno traži,  
žutim sjajem vitak zvonik uokviri

i utjehom smiri čemprese na straži.  
I dok mir na zemlji i nad njima vlada,  
k podnožju im more tamne vale sklada.

## U KASNU JESEN

Možda se meni samo tako čini,  
dok sunce mutno za jablane slazi,  
da mi već lišće šapuće na stazi.  
Vrijeme je da se predamo tišini.

Proljeće svako ima svoje čari,  
od ljeta jesen plod rumeni prima,  
a kad u okna hladno kucne zima,  
u pravom svijetlu otkriju se stvari.

Dodji i teret svađanji odbaci !  
Kad nisi sreću u životu sreć,  
možda će ovdje nevidjeni zraci

sa bolne tajne dići crni veo.  
I ti ćeš znati zašto život cio  
samo si stranac međ ljudima bio.



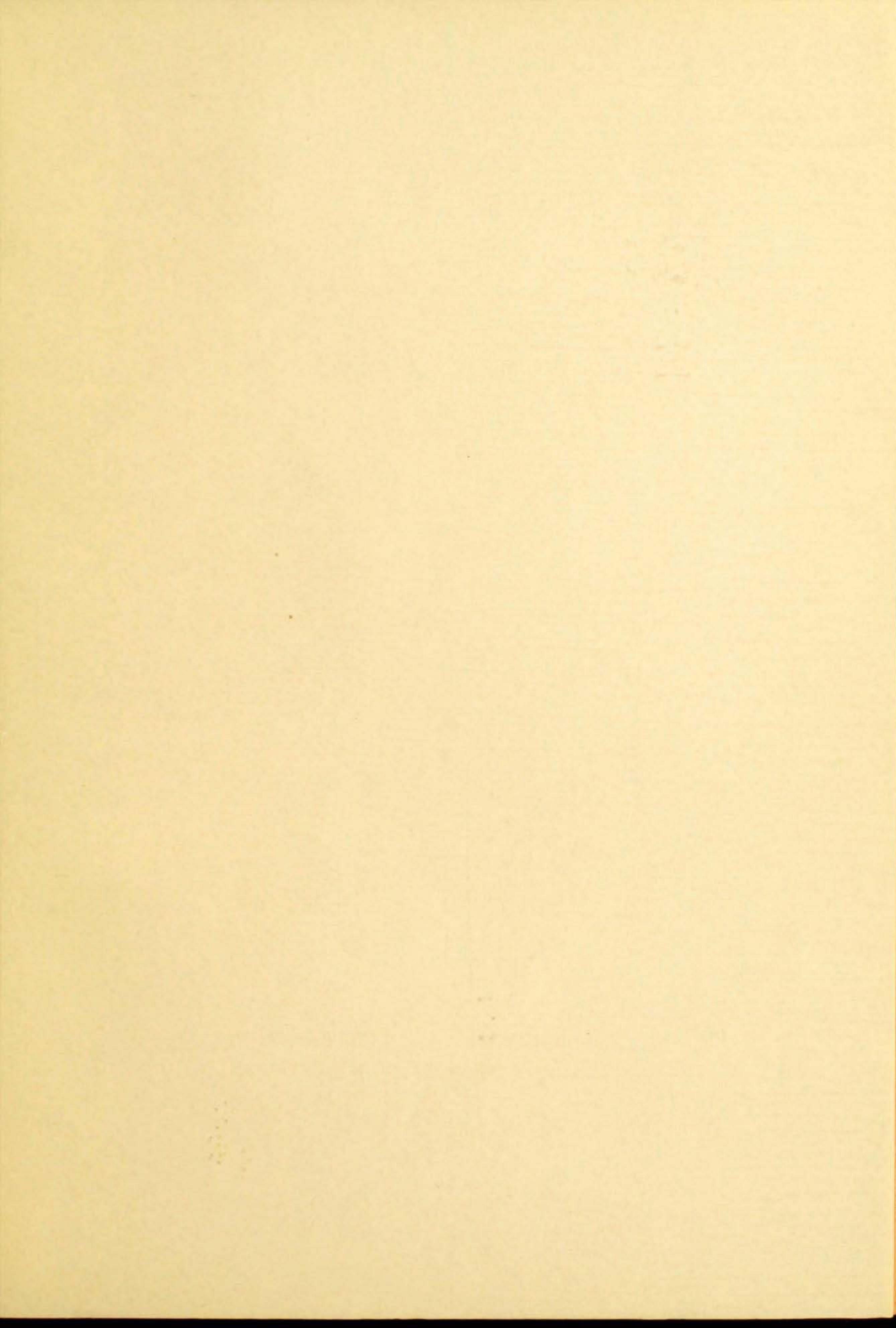
## GDJE JE ŠTO

Mladosti, zbogom	7
II	8
III	9
IV	10
V	11
VI	12
VII	13
VIII	14
IX	15
X	16
XI	17
XII	18
XIII	19
XIV	20
XV Magistrale	21
Večer	22
Sad slazi noć	23
Samoća	24
Nekad mi se javiš	25
Pod ovim suncem	26
Vodoskok	27
Krila	28
Tko živi	29
Lasta	30
Čempresi	31
U kasnu jesen	32

O-T-B-E-Z-T-D-O

Tiskano u  
OMLADINSKOM MUŠKOM PRIHVATILIŠTU  
Zagreb, Beogradska 123

V L A S T I T A N A K L A D A



CROATICA

BIBLIOTECA



ZKVH SUBOTICA

K  
JAK  
P